

# FÜGGETLEN UJSÁG

Csongrád, 1905. május 3.

Péntek,

Első évfolyam, 25. szám.

Szerkesztőség: Herkeváros,  
Rákóczi Ferenc-utca 5. szám.  
Megjelenik kedden, pénteken, vasárnap.

Felőlős szerkesztő és kiadó-laptulajdonos:  
**KECSKEMÉTHY SZABÓ KÁLMÁN.**

Kiadóhivatal: **Bozó és Justin**  
könyvnyomdája Szentháromság tér 2  
Ára 2 fillér.

## Feltámadt a koporsóból. — Tizenkétéves öngyilkos.

### Leányaink.

Némélyek szerint egyik legjelentéktelenebb, szerintem azonban jövőnk egyik legfontosabb alapelve a helyes nevelés; mert leányaink hivatása a természet rendje szerint egykor felelősséggé lenni s így egy háztartás vezetésének és legtöbbször a gyermekek nevelésének gondjait is viselni. S ha leány nevelése helytelen irányban történt, később egy egész család fogja érezni annak átkát.

Tekintsünk csak végig vasárnap délután a Félegyházi-uton sétálókon, mit tapasztalunk itt? A határtalan pompát, a divatnak neveléses, de igen sokszor szomorú következményeket eredményező majmolását. Nem az egyszerűség, hanem a feltűnés az irányadó leányaink öltözködésénél. Kantonazubbony, reformruha, s a Jó Isten tudja mitéle divatok eleven kiratai mozognak itt fel és alá. Nem egészségi szempontból, hanem a ruhák mutogatásáért történik ez a vasárnap délutáni sétálgatás. S jaj annak, aki egyszerűbb ruhában mer itt megjelenni, azt a többiek egyszerűen lenézik. Itt szerzik be az egész hétre való beszelgetés alapjául szolgáló témát és itt választják ki a mintát, mely szerint a legközelebb rendelendő ruha fog készülni. Mert a divattól elmaradni nevetséges volna. Mit szólna a barátnő, az ismerős, a szomszédasszony? De hogyan lehetne erre rábírnai a mamát, papát, hiszen a múlt héten is készült új ruha. Egyszerűen cselled. Ez pedig kezdődik hétfőn reggel a duzzogással, a máskor elmaradhatatlan kávé elhagyásával, mert bár nehéz azt nélkülözni, de ez az okoskodás sikert is eredményez, mert a kis leánya egészségért aggódó édes anyai szem azonnal észreveszi a bajt s hosszas vallatás után a kis hamis bevallja, hogy a szive fáj egy ilyen meg ilyen ruháért.

Még egy kis ellenkezés és a mama megvan nyerve a jó ügynek. De még hiányzik s családfo béleegyezése. Ez már egy kicsivel nehezebb dolog, de azért nem kivihetetlen, mert itt már a mama vezeti az ostromot s annak éles szeme hamar észreveszi, mely részen kell megkezdeni, hogy diadalt arasson. Pedig a diadalnak meg kell lenni, mert kedves leánykájának különben még élni sem volna kedve.

### Feltámadt a koporsóból.

Perjés János 48 éves földmunkás halt meg a napokban Aranyoson. A halottat annak rendje és módja szerint ravatalra helyezték és gyertyákat gyújtottak a ravatala körül. Össze gyűlt a falu népe, hogy megadja a végtisztességet a korán elhunyt derék polgárnak, csak éppen a papot várták.

Ugy látszik azonban, hogy Perjés nagyon türelmetlen volt s nem akarta bevárni a papot, hanem egyetlen gondolt és a körülötte bámulatára elkezdte döngölni a koporsóját.

Erre a megrémült nép elfutott, de egy pár bátrabb legény nagy remegéssel felnyitotta a koporsó teletjét, amelyből éktelen káromkodással feltápaszkodott a halott ember, akiről csak akkor tudták meg, hogy tetszhalott.

### A lélekjelenlét.

A napokban egy rendetlenül öltözött nő zörgött be az úri utcában egy úri lakásba. A cseléd beeresztette.

— Az asszonynyal szeretnék beszélni, mondta a vendég.

A cseléd bement az urnójához, bejelentette a látogatót s azután beeresztette.

— Mivel szolgálhatok? kérdezte a háziasszony.

A látogató értelmetlen szokat hebegett s mivel folyton körülnézett, a háziasszony rosszat gyanított.

— Mit akar? kérdezte ismételtén, de már barátságatlan hangon.

— Jótékonyági ügyben jöttem, felelt

a látogató, de a háziasszony most már látta a helyzetet és bekialtott a szomszédos szobába:

„Károly jöjj csak ki!”

Erre a hívásra a látogató a leggyorsab tempóban távozott, még csak nem is köszönt. A történetben az a legérdekesebb, hogy a látogató hölgy tulajdonképpen női ruhába bujt férfi, aki hol koldul, hol rabol; a segítségül hívott Károly pedig nincs is a világon, nemhogy a lakásban lett volna. A veszedelemből ennél fogva nem ő mentette ki az uriaszonyt, hanem lélekjelenléte és ötletessége.

### A bika és a tehén áldozatai.

A szegedi kórházban két nagybeteget ápolnak. Egy jómódu gazdát, akit a bika szinte felnyársalt és egy cselédet, akit pedig a megvadult tehén nyomorított meg.

Az illető gazda Frank János, a ki Baktóban a 63. számú tanyáján a legelésző bikáját akarta az istállóba terelni. Hajtás közben a bika ellenkező irányba akart menni, mire Frank a bot vastagabb végével végighuzott az állat testén. Erre a bika vad bődüléssel rontott Frankra és szarvát beledöfte a szerencsétlen ember halántékába.

A szegény ember roncsolt tejjel rogyott a gyepre. A bika még rugott rajta vagy háromszor.

Frank mozdulatlaul maradt a gyepen. Családja csak fél óra múlva vette észre a szerencsétlenséget. Az életveszélyesen megsérült gazdát be szállították a szegedi kórházba. Aligha marad életben, mert a bika szarva átfurta a halántékát.

A másik áldozat Biró Katalin uradalmi cseléd, akit a szegedi baromvársáron egy tehén felöklelt. A leány a földre bukott és teljesen eltörte a bal karját.

## SZEPLŐ, MÁJFOLT ÉS PATTANÁSOK

ellen leghatásosabb szer a BALKÁNYI-FÉLE

**KAMILLA-CRÈME.**

Egy tégely ára EGY korona.

**KAMILLA SZAPPAN 50 fillér.**

Kapható vagy postán megrendelhető BALKÁNYI LAJOS „Meváltó” gyógyszerárában C S O N G R Á D O N. (Szlávk-tér.)

## HIREK.

— **A munkakönyvek kiállítása.** Nagyon fontosságu rendeletet bocsátott most ki a kereskedelmi miniszter az iparos munkakönyvek kiállítása tárgyában. A régi törvényben gyökerező szokás szerint addig, míg az illető iparossegédnek vagy akár gyári munkásnak az illetőségi helye nincsen pontosan megállapítva, csak ideiglenes munkakönyvet kaphatott, ami aztán nagy hátránnyal járt a munkásosztály kereseti viszonyaira, de sokszor magára a munkaadóra is. Ezen amonáliákat szünteti meg a most kibocsátott miniszteri rendelet, amely szerint az elsőfoku iparhatóságoknak a munkakönyvek kiállításánál teljesen figyelmen kívül kell hagyni az illető munkás illetőségi helyének igazolását, pusztán csak törvényben előírt egyéb feltételek megállapítása szükséges arra, hogy a munkakönyv kiállítható legyen. Az illetőségi hely igazolása helyett most a miniszter a személyazonosság megállapítását követeli, amit az iparhatóságok legkönnyebben úgy érhetnek el, hogy az illető munkással a munkakönyv első lapjára a nevét iratják le.

— **A petroleum kartel.** A petroleum-finomítók kartelje egy bizottságot küldött ki a kontingenált gyárak helyzetének számolására. Ez a bizottság elhatározta, hogy a kartel tervezett felmondásától eláll, mert a helyzet szanalására megfelelő javaslatot tenni nem tud, másrészt pedig a kartelt bármily kis többség felmondhatná. A kartelben levő gyárak különben a petroleum árát ismét leszállították 37-50 k.-ról 34-50 k.-ra oderbergi paritáson.

— **Tizenkétéves öngyilkos.** Akik szeretik a problémákat, ám törjék rajta a fejüket, mi oka lehet egy 12 éves kis fiucsának ahhoz, hogy saját akaratóból megsemmisítse életét. Régente nem fordult elő az ilyen hajmeresztő cselekedet. Valamikor a felnőttek öngyilkossága is szenzáció volt. Ime, ma már a gyerek-öngyilkos sem ritka jelenség. A legújabb gyerek öngyilkost Kálmán Józsefnek hívják, 12 éves és a szülei háznál, a szatymazi 448. sz. tanyán fölakasztotta magát.

— **Vizbefult gyermek.** Gyovai Márton 16 éves István nevű fia tegnap oda volt bér mellett acatolni egyik

Tisza melletti tanyán. Délben a kubik-gödörökbe lement fürödni s fürdés közben a görcs össze rántotta s belefutott a vízbe. A rendőri hatóság fölboncoltatja.

— **Rendőr kerestetik.** Dányi Márton csongrádi rendőr hosszú, hűségese szolgálata után a szegedi börtönőri állásra lett kinevezve, mely állását e hó 15-én foglalja el. A helybeli hatóság most az ő helyére rendőrt keres, mely állásra már jelentkezett is Csenki Imre, Felföldi András, Magony István, Huszka Zsigmond csongrádi lakosok, de reméljük, hogy lesz több jelentkező is, mivel sok közül lehet választani.

— **Elvesztett sorsjegy.** Kondrád Vilmos pénzügyőri szemlésez a Weisz nyomdájáig haladván 106103 számú egy nyolcad sorsjegyét elvesztette. A rendőrség keresi a „becsületes megtalálót“.

— **Elütötte a kocsit.** Keller Rókus a delelőtt folyamán Sáhgy Rókus kocsija elütötte. Sérülése súlyos.

— **Ajánlat a városnak.** Csongrád községnek Móc József ajánlatot tett, hogy a szőlőben fellépett kendermagbogar kiirtását saját találmányu szerével, melyet a földmivelésügyi miniszter 17334/1905 számú végzésével engedélyezett. Reméljük, hogy a hatóság Mócz József budapesti lakos ajánlatát elfogadja szőlősgazdáink érdekében.

— **Ganosz csont.** A: Kedves barátom, hogy vagy, de régen láttalak!

B: Megházasodtam.

A: Hisz ez jó!

B: Nem igen jó biz, mert meg vagyok verve a feleségemmel, mindig pöröl.

A: No már ez rossz!

B: Nem igen rossz, mert 25000 forintot kaptam vele.

A: Óh ez mégis vigasztalás!

B: Nem mondhatnám, mert a pénzen barmot vettem s az egész nyáj megdöglött.

A: De ez már csakugyan szomorú eset!

B: Nem olyan szomorú, mert a bőrüket jobban megfizették, mint a mennyiért vettem őket.

A: Ugy hát minden károd helyreült?

B: Helyre bizony, ha nem égett volna a házam s benne a pénzem.

A: Óh, ez rettentő szerencsétlenség!

B: Nem oly rettentő szerencsétlenség, mert a feleségem is beleégett.

— **Polgárok, munkások, olvassátok és terjesszék lapunkat mindenfelé, ahol csak megfordultok.**

— **Gyakorlati eljárás.** Versec, Fehértemplom s mondhatni az egész ország egy nagyrésze igazán bámulatos módon mutatnak példát a házak eleje és végeihez ültetett szőlőlugasokkal. Az egész ősre, az egész télre való szőlőt, bármily nagy család részére házaik falán természetik meg, hol az hidegtől és jégtől mentve van. Ezen eljárást most az egész országban megindult s minden vidék rohamosan követte a jó példát. De minthogy ehhez nem mindenik szőlőfaj alkalmas, felhívjuk olvasóink figyelmét mai számunk hirdetési rovatában ábrán is bemutatott „Szőlőlugast ültessünk minden ház mellé“ című hirdetésére.

— **Építők és építetők figyelmébe.** Tudomására hozom úgy az építő iparosoknak, mint az építetők közönségnek, hogy az Ujlaki téglá és mészégető r.-társaság cseréposztálya meghatalmazása folytán a gyár kizárólagos képviselőjét Csongrád és vidékére elvállaltam. Ennél fogva abban a helyzetben vagyok, hogy Csongrád és vidéke építetők közönségét idáig még nem létező olcsó és elsőrendű tetőcsereppel lássam el. Szállítok elsőrendű hódfarku tetőcserepet, mely 15—16 cm-terre lécezendő. Hossza 37 cm. és 1 nsz. mtre csak 38 drb szükséges, míg az itt égetett hódfarku cserépből 50—52 drb szükségeltetik. Viharfelfogó hornyolt tetőcserepet, lécezés 32 cm. hossza 41 cm. 1 nsz. mtre 15 drb szükséges. Szállítok francia rendszerű cserépet, melynek lécezése 36 cm-re szükséges, 41 cm. hosszú, 1 nsz. mtre 14 drb szükséges csak. Szállítható úgy természetű vörös színben, mint kátrányfestéssel bevonva. Azonkívül diszes vagy egyszerű szegély (girinc) cserépet, melyből egy folyó méterre csak 3 drb szükséges. A cserépek czélszerűségénél és olcsóságánál fogva bátran ajánlom a közönségnek, annál is inkább, mivel az e fajta cseréptetőnek felépítése jóval olcsóbbá kerül, mint az itteni apró, nehéz cserépek, s azonkívül diszes kivitelben egyenletes, mivel gépekkel készülnek és így hasznavehetetlen nem fordul elő. Cserépmintáimat az érdeklődőknek szíves megtekintés végett rendelkezésére bocsátom, lakásomon: Herkeváros, Rákóczi Ferenoz-utca 5 sz. Megrendeléseket elfogadok, az áruk a csongrádi állomáson vehetők át. Továbbá, kunszentmártoni cserépgyárból akárhová szállítok elsőrendű, piros

## FÖLD ELADÁS

A földbirtokon van egy üzemben levő s jó berendezésű téglá és csorépgyár is, amely gyár a legrosszabb viszonyok mellett is igen busás jövedelmet biztosít a tulajdonosnak.

A földbirtok és téglagyár 800 frt. fizetéssel át is vehető. Bővebb felvilágosítást nyújt az eladó

Kecskeméthy Szabó Kálmán.



és erős cserepet, amely az itten égetet eserepet minden tekintetben felül mulja. Tessék árajánlatot kérni. A szállítás a kívánt helyre eszközöltetik.

### Dolgozni nem szégyen.

Nehezebb munkára nem alkalmazható emberek és asszonyok is megkeresik tisztességes uton kenyerüket a lapelárusítással. Jelentkezhetni lapunk szerkesztőségében.

### Irodalom.

Az „Uj Világ“ második száma. Az amerikai posta ma hozta meg dömötöri Németh Péter irátársunk gyönyörű képes lapjának, az „Uj Világ“-nak második számát. A színes címlapon, amely elsőrangú művészi munka, a clevelandi Kossuth-szobrot látjuk télen. Ide zárandokol minden hazafias ünnep alkalmából az amerikai magyarság és ide vezet az első útja minden Amerikát járó magyar utasnak. Képeket látunk még Hengelmüller Lajos washingtoni nagykövetről és családjáról, a követségi épületről, továbbá Reményi Edének a „Repülj fecském“ hallhatatlan szerzőjének utolsó arcképét és kézírását láthatjuk. Az amerikai életből tréfás rajzot is közöl az „Uj Világ“. Látjuk a dinnyeszüretet, az amerikai minta-gazdaságokat és a farmerek postáját élethű, kitűnő képeken. Az „Uj Világ“ érdekes cikk keretében és sok képpel számol be a portlandi kiállításról, a mely a Csendes-Oceán partvidékén ez év nyarán lesz megtartva. Gazdag képsorozatban láthatjuk Roosevelt Tivadar elnöki beigtatásának fényes ünnepeit, az első oldalon pedig a nemrég elhunyt szatmári püspöknek, Meszlényi Gyulának sikerült arcképét. Közérdekű cikkek egész sorozata teszi élénkké a lapot, amely nemcsak az irodalomkedvelőket, hanem az „Amerikai Magyar Farmer“ című melléklete révén a gazdaközönseget is érdekli. Az „Uj Világ“ előfizetési ára ujévig 10 korona és megrendelhető: „Uj Világ“ Box 1385. St. Louis, Mo. Amerika cimen. Mutatványszámokat az érdeklődők ingyen kapnak.

## CSARNOK

Egy nő bosszúja.

II. (15.)

— Ah, és mégis úgy van. Nem látni egyebet csak madárcsok és virágokat, fákat és madarakat, és nincs más foglalkozás, mint evés, ivás és olvasás. Hisszen a virágok, a mező és a madár, magában véve még igen

szép dolog, azonban én szeretem az embereket — új arcokat — új ösmeretéseket mulatságokat, élénkséget és — változatosságot. Lovagolok, fejem a teheneket, szödem a szédrel, játszom a zongorán. megvetem az ágyakat és olvasok regényt. De nem látok semmiféle arcot — senkit — senkit — és ez oly unalmas.

— Kegyed tehát előnybe helyezi Montreált és hajdani életét t

— Montréal! Miss Bourdon azeme pillanatban csak úgy csillogtak az örömtől. Monsieur, én imádom Montreált. Ott csupa új minden és csinosi szép vidám és csinos divatu. Itt azonban csupa Yankee-k vannak, de nem azért, mintha ezek nekem tetszenének, Eszter néném úgy vélekedik — és itt hangos kacajra fakadt, — hogy még ilyen teremtés, mint én, nem született e világra, Rönben bátyám pedig azon nézetben van, hogy én angzal lennék, ha annyi regényt nem olvasnék. És monsieur — ezt pedig rendes, kacér mosolygásával moneta — ha ön is úgy találná, miszerint nem vagyok angyal, legyen oly jó, és ne mondjon felőle nagybátyámnak semmit. A világeért sem akarom a csalódásától megfosztani.

— Nem hiszem, hogy úgy találjam, kisasszony, ea egészen egyet értek nagybátyjával. Itt jö épen.

Kent Reuben pipával szájában épen belépett anyitott ajtón. Meghökken, midőn nnokahugát egy idegen férfival beszélgetni látta. A közlebbi pillanatban azonban már felismerte őt, és szívélyes üdvözléssel ment elébe.

(Folyt. köv.)

Kecskeméthy Szabó Kálmán. Szentes.

**TÁRS** keresetlik 1500 forinttal egy 100 perczentet tisztán kimutathatóan jövedelmező iparvállalat létesítéséhez. A pénz biztosítva. Közreműködés nem ökvetlen szükséges. Cim a szerkesztőségünkben.

### Eladó ház Csongrádon.

Herke-városban Nagymező-utca, 20. sz. jókarban, 200 nyszöl területen levő ujonnan épült eserepes ház, mely áll 1 szoba, konyha, kamra, mellék épület speiz, 3 öles istálló és sertés-ölből, jutányos áron eladó. Értekezni lehet az eladó Kecskeméthy Szabó Kálmánnal.

Lapkiherdők fiuk keresetnek lapunk terjesztésére.

### Közönség figyelmébe.

Van szerencsém a n. é. közönséggel tudatni, hogy SZENTESEN levő

### szobafestő és mázó

üzletemet az idény beáltara való tekintettel, legujabb diszes mintákkal dusan felszereltem s abban a helyzetben vagyok, hogy a legfényesebb igényeknek megfelelő szobafestést, mázólast a legjutányosabb áron elvállalom.

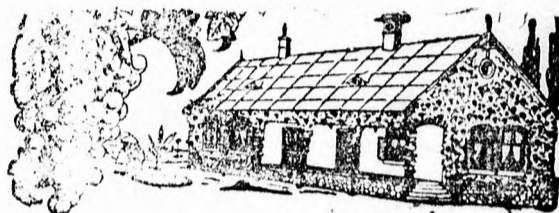
Egyuttal tudatom, hogy egy külföldi „lapetta gyárral“ lévén összekötötésem, minél fogva tapettázást idáig még nem létező olcsó árak mellett elvállalom.

Vidéki meghívásra készségesen szolgálak árajánlattal.

Baron József.

szobafestő.

Csongrádon bővebb felvilágosítást nyujt Kecskeméthy Sz Kálmán.



### Szőlőlugast

ültessünk minden ház mellé és kertjeinkben föld- és homoktalajon.

A szőlő hazánkban mindenütt megterem s nincsen oly ház, melynek fala mellett a legcsekélyebb gondozással felnevelhető nem volna, ezenkívül más épületeknek, kerteknek, kerítéseknek stb. a legremekebb disze, anélkül, hogy legkevesebb helyet is elfoglalna az egyébbre használható részekből. Ez a legháladosabb gyümölcs, mert minden évben terem.

Erre azonban nem minden szőlőfaj alkalmas (bár mind kuszó természetű) mert nagyobb része ha megnő is, termést nem hoz, ezért sokan nem értek el eredményt eddig. Hol lugasnak alkalmas fajokat ültettek, azok hőven ellátják házukat az egész szőlőérés idején a legkitűnőbb muskataly és más édes szőlőkkel.

A fajok ismertetésére vonatkozó színes fénynyomatu katalogus bárkinek ingyen és bérmentive küldetik meg, aki címét egy levelezőlapon tudatják. Borfaju szőlőültvények is még nagy mennyiségben kaphatók leszállított árakon. Borok esaládi fogyasztásra 50 l. és feljebb olcsó árban és „Delaware“ sima, ültetéshez és ebből borminta.

Ermelléki első szőlőültvénytelep Nagy-Kágya, Biharmegye.

Vételre keresek 60—80 hold földet. Cim a szerk.

## EGY KORCSMA JOG

keresetlik MEGVÉTELRE, mivel Kuriai ítélet alapján személyes jog eladható. Eladók értekezhetnek Szerkesztőségünkben.

## zentesen

csak kizárólag K. Szabó Sándor II t. 321 sz. a. pálinkafőzőnél tiszta kezelés mellett a legjobb pálinkát lehet főzetni jutányos ár mellett. Elsőrendű kitűnő minőségben a legmértányosabb áron saját főzésű pálinka saját főzésű pálinka is kapható. — Nagyobb vételnél tetemes árengedmény. — Viszont elárusítók kerestetnek.

## NAGY VLASZTÉK BUTOROKBAN !

Bátorkodom a n. é. közönség becses tudomására hozni, hogy Szentesen Gömbös László házában berendezett

### BUTOROKTRAMBAN

a legkitűnőbb minőségben olcsó áron beszerezhetők mindenféle keményfa butorok. A puhafából készült butorokat a lehető legolcsóbb áron számítom, melyek jószágáért kezeskedem. A n. é. közönség b. pártfogását kérve :

**Dancsó Ignácné,**  
butorraktáros.

Folyton a legszebb ujdonságok.

## ELADO TANYA FOLD.

SZEGVÁR község határában, az usztatói major mellett, 20 hold fekete talaju első osztályu, egyenes szántó föld, tanya épületekkel, egy hold szőlő kertje együtt nagyon kedvező fizetési feltételek mellett eladó. Vételhez 2000 forint elegendő. KECSKEMÉTHY SZABÓ KÁLMÁN.

Az Első Leánykiházasítási Egylet m. sz. egyenes megbízása folytán tudomására hozom mindazoknak : kiknek legfőbb életkérdés haláluk után családjuk jólétben hagyása, hogy haláluk esetére

### ÉLETÜKET BIZTOSITSÁK.

Nincs előnyösebb semmi nemű intézmény a magyar földön amely versenyt tudna kimutatni ennyi jó és hasznos létezésről, mint az Első Leánykiházasítási Egylet szövetkezete, hova ma már majdnem minden családnak tartozni kellene.

Ezen intézetnél biztosítjuk minél előbbéletünket és gyermekeinket, mert a jövőt nem tudja senki.

Az intézet az ember életére minden szokásban levő módozat szerint a következő biztosításokat vállalja el :

Kiházasítási biztosítások :

Járadék biztosítások :

Fiu biztosítások u. m.

tanulmányi, katonai és nagykorusági esetekre :

Családi biztosítások :

Életbiztosítások halálesetre :

Vegyes biztosítások élet és halálesetre :

Biztosítások két ember életre

Bővebb felvilágosítást díjtalanul nyújt az érdeklődőknek

Csongrádon Kecskeméthy Szabó Kálmán.

## HIRDETMÉNY.

Van szerencsénk a t. közönséget értesíteni, hogy intézetünk jelzálogilag biztosított készpénzkölcsönöket nyújt földbirtokokra a következő feltételek mellett :

A kölcsönök első helyen való bekebelezés mellett nyújtanak.

Az ingatlanok becsértékét vagy kataszteri alapon, vagy saját szakértői által eszközölnélő helyszíni becslés útján a talajérték és az illető helyi viszonyok mérlegelése alapján állapít meg az intézet.

Az intézet által nyújtandó kölcsönök a következők :

**KÉSZPÉNZ KÖLCSÖNÖK.** Tíz évre, vagy hosszabb időre 5 és fél százalékos kamattal mellett, továbbá tőkét és kamatot magukban foglaló törlesztéses (amorziációs) záloglevél kölcsönök, melyek 4 és 4 1/2 százalékos kamattal alapján engedélyeztetnek és a következő törlesztéses részletekben fizetendőek vissza :

### a 4 százalékos kamatuakra nézve :

100 k után 10 év a évenként	12 k 80 f—rel
100 k után 15 év a évenként	9 k 35 f—rel
100 k után 20 év a évenként	7 k 73 f—rel
100 k után 25 év a évenként	7 k 15 f—rel
100 k után 30 év a évenként	6 k 35 f—rel
100 k után 35 év a évenként	5 k 95 f—rel
100 k után 40 év a évenként	5 k 65 f—rel
100 k után 45 év a évenként	5 k 35 f—rel
100 k után 50 év a évenként	5 k 15 f—rel

### a 4 és fél százalékos kamatuakra nézve:

100 k után 10 év a évenként	13 k 10 f—rel
100 k után 15 év a évenként	9 k 60 f—rel
100 k után 20 év a évenként	8 k 05 f—rel
100 k után 25 év a évenként	7 k 30 f—rel
100 k után 30 év a évenként	6 k 75 f—rel
100 k után 35 év a évenként	6 k 25 f—rel
100 k után 40 év a évenként	5 k 85 f—rel
100 k után 45 év a évenként	5 k 65 f—rel
100 k után 50 év a évenként	5 k 45 f—rel

Ezen összegekben úgy a tőketörlesztés mint a kamattal bennfoglaltatik és ezenfelül semmi-féle kezelési költség nem számítottatik. Ezenkívül igen előnyös kamattal mellett adunk váltókölcsönöket, előlegeket értékpapírokra és Cegléden levő közraktárunkban beraktározott terményekre és árukra a napi ár 75 százaléka erejéig, csekély díj mellett közvetítjük a termények és áruk vételét és eladását. Elfogadjunk betéteket kamatozás végett a legelőnyösebb kamattal és visszafizetési feltételek mellett, ugyancsak minden a bankszaknába vágó műveleteket.

Kölcsönök bármily magas összeg erejéig engedélyeztetnek.

### CZEGLÉDI IPAR ÉS KERESKEDELMI BANK R. T.

Közelebbi felvilágosítással Csongrádon díjtalanul szolgál Kecskeméthy Szabó Kálmán, Rákóczi Ferenc-utca 5. sz. alatt.